

EXTERNO

Índice AI: ASA 03/03/96/s

25 de marzo de 1996

Más información sobre AU 69/96 (ASA 03/02/96/s, del 11 de marzo de 1996) - Preocupación legal, temor de malos tratos y nueva preocupación: Pena de muerte

CAMBOYA / VIETNAM Ly Chandara

Ly Thara

Nguyen Phong Seun

Amnistía Internacional ha conseguido más información sobre la situación de los tres hombres que fueron deportados ilegalmente a Vietnam por las autoridades de Camboya el 9 de marzo de 1996. La organización teme que uno de ellos, Ly Thara, haya sido condenado a muerte y pueda haber sido ejecutado ya, en concreto el 24 de marzo.

El 9 de marzo, inmediatamente después de su arresto en Phnom Penh, los tres fueron trasladados por carretera a la frontera con Vietnam, donde permanecieron detenidos varios días hasta que fueron recogidos por las autoridades provinciales y llevados a la cárcel de Chi Hoa, en la ciudad de Ho Chi Minh. Amnistía Internacional cree que a Ly Thara lo golpearon fuertemente y lo torturaron en la cárcel de Chi Hoa para hacerle confesar que era uno de los líderes del «Movimiento para la Liberación de Vietnam». Parece ser que el juicio comenzó la semana pasada, y que a Ly Thara lo acusaron de delitos encaminados a derrocar al gobierno vietnamita. La legislación sobre seguridad nacional de Vietnam permite aplicar la pena de muerte en tales casos. Informes sin confirmar indican que Ly Thara puede haber sido ejecutado por un pelotón de fusilamiento el 24 de marzo en la provincia de Song Be. Según las leyes vietnamitas, no ha habido tiempo suficiente para realizar los trámites de apelación pertinentes contra la sentencia de muerte, pero Amnistía Internacional cree que no hay garantía de que la ley se cumpla en todos los casos.

Amnistía Internacional cree que Ly Chandara es preso de conciencia, detenido únicamente por sus actividades pacíficas como director de la publicación en vietnamita *Viet Nam Tu Do* (Vietnam Libre). Lo mantienen con grilletes, contraviniendo las reglas mínimas para el tratamiento de los reclusos, y ha sido interrogado, aunque no golpeado. Es probable que lo condenen a un máximo de tres años de cárcel.

Nguyen Phong Seun está acusado por las autoridades vietnamitas de tener relación con el «Movimiento para la Liberación de Vietnam», pero no se le considera uno de sus líderes. Está en la cárcel de Chi Hoa, y es posible que las autoridades lo sometan a malos tratos.

NUEVAS ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen telegramas, télex, fax o cartas urgentes o por vía aérea en inglés, en francés o en su propio idioma:

A las autoridades vietnamitas:

- solicitando que se aclare el paradero y el estado de salud de Ly Thara, y expresando su profunda preocupación porque haya sido condenado a muerte y pueda haber sido ya ejecutado;
- solicitando a las autoridades que defiendan los derechos de Ly Chandara, Ly Thara y Nguyen Phong Seun durante su detención; expresando su profunda preocupación por los informes según los cuales a Ly Thara se le tortura y se le maltrata, y a Ly Chandara se le mantiene con grilletes, y solicitando garantías de que a los tres se les trata de acuerdo a las reglas internacionales;
- solicitando la liberación inmediata e incondicional de Ly Chandara como preso de conciencia, y pidiendo detalles de las acusaciones, los trámites judiciales, los juicios y las sentencias contra los otros dos.

A las autoridades camboyanas:

- expresando su preocupación por el destino de Ly Thara, Ly Chandara y Nguyen Phong Seun en Vietnam y las circunstancias por las que fueron enviados allí;

- solicitando al gobierno que defienda los derechos de todos los que viven en Camboya –incluidos los miembros de minorías étnicas– a la libertad de expresión y de asociación, y pidiendo garantías de que no habrá nuevas deportaciones.

LLAMAMIENTOS A VIETNAM:

His Excellency Le Duc Anh

President

35 Ngo Quyen

Ha Noi

República Socialista de Vietnam

Telegramas: President Le Duc Anh, Ha Noi, Viet Nam

Tratamiento: Your Excellency / Excelencia

His Excellency Vo Van Kiet

Prime Minister

Office of the Prime Minister

Hoang Hoa Tham

Ha Noi

República Socialista de Vietnam

Telegramas: HE Vo Van Kiet, Ha Noi, Viet Nam

Tratamiento: Your Excellency / Excelencia

LLAMAMIENTOS A CAMBOYA:

Samdech Krompreah Norodom Ranariddh

First Prime Minister,

Office of the Council of Ministers

Phnom Penh

Camboya

Telegramas: HRH Norodom Ranariddh, Phnom Penh, Cambodia

Fax: +855 234 26054

Tratamiento: Your Royal Highness / Alteza

His Excellency Hun Sen

Second Prime Minister

Office of the Council of Ministers

Phnom Penh

Camboya

Telegramas: HE Hun Sen, Phnom Penh, Cambodia

Tratamiento: Your Excellency / Excelencia

COPIAS DE LOS CORRESPONDIENTES LLAMAMIENTOS A: Los representantes diplomáticos de Camboya y Vietnam acreditados en su país.

ENVÍEN SUS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE. Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de su Sección si van a enviar los llamamientos después del 8 de mayo de 1996.